Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1954-1955.

24 Maart 1955.

WETSONTWERP

houdende regelen inzake inrichting van het Rijksonderwijs en inzake subsidiëring van instellingen voor middelbaar, normaal- en technisch onderwijs door de Staat.

AMENDEMENTEN VOORGESTELD DOOR DE HEER **VERROKEN**.

Art. 2.

- 1. De tekst van § 1 vervangen door wat volgt:
- « Het bewaarschoolonderwijs van de Staat wordt gegeven in de Rijksbewaarscholen, welke om sociaal-kulturele redenen in de gemeenten der Brusselse agglomeratie worden opgericht. »
 - 2. De tekst van § 2 vervangen door wat volgt:
- « Het lager onderwijs van de Staat wordt gegeven in de lagere scholen welke om sociaal-kulturele redenen in de gemeenten der Brusselse agglomeratie worden opgericht. »

VERANTWOORDING.

Door sommige gemeenten van de Brusselse agglomeratie worden alleen Franstalige bewaarscholen en lagere scholen opgericht.

Zie:

217 (1954-1955):

- --- N^{r} 1: Wetsontwerp.
- Nº 2 tot 14 : Amendementen.

Chambre des Représentants

SESSION 1954-1955.

24 MARS 1955.

PROJET DE LOI

fixant des règles d'organisation de l'enseignement de l'Etat et de subvention, par l'Etat, d'établissements d'enseignement moyen, normal et technique.

AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR M. **VERROKEN.**

Art. 2.

- 1. Remplacer le texte du § 1 par ce qui suit :
- « L'enseignement gardien de l'Etat est dispensé dans les écoles gardiennes de l'Etat créées pour des raisons d'ordre social et culturel dans les communes de l'agglomération bruxelloise. »
 - 2. Remplacer le texte du § 2 par ce qui suit :
- « L'enseignement primaire de l'Etat est dispensé dans les écoles primaires créées pour des raisons d'ordre social et culturel dans les communes de l'agglomération bruxelloise. »

JUSTIFICATION.

Certaines communes de l'agglomération bruxelloise ne créent que des écoles gardiennes et primaires d'expression française.

Voir:

217 (1954-1955):

- Nº 1: Projet de loi.
- Nos 2 à 14 : Amendements.

3. De tekst van § 5 aanvullen met wat volgt :

« mits consluidend advices van de bestendige deputatie van de Provincie op wier grondgebied deze worden opgericht. »

VERANTWOORDING.

Dit urtikel wil tegemoet komen aan het thans vrij algemeen aanvaard verzet tegen de verouderde en overdieven centraliserende politiek.

Het sluit aan bij een door de meeste unitairen aanvaarde deconcentratie en decentralisatie en tevens bij de zorgen van kulturele autonomie en kan tevens aangenomen worden door de groeiende federale strekkingen uit Wallonië en Vlaanderen.

Art. 9.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

- « Worden van Staatswege gesubsidieerd, de door de openbare machten tot stand gebrachte onderwijsinrichting of afdeling van een onderwijsinrichting, die :
- » I' haar bestaan rechtvaardigen door dwingende redenen van economische, sociale, philosophische of kulturele aard;
- » 2" het onderricht, buiten de Brusselse agglomeratie verschaffen in de streektaal;
- » 3° Er zich toe verbinden de gebouwen of de delen ervan die niet beantwoorden aan de voorwaarden die de Koning inzake hygiëne en gezondheid vaststelt, in de loop van de eerste drie jaren buiten gebruik te stellen of aan te passen. »

Art. 10.

Het eerste lid van dit artikel wijzigen als volgt:

« Een erkende onderwijsinrichting of afdeling van een onderwijsinrichting ontvangt Staatstoelagen voor gebouwen, werkings- en uitrustingskosten, alsmede voor de zelfde vrijstelling van schoolgeld als voor het Rijksonderwijs voorzien. Zij ontvangt eveneens Staatstoelagen voor haar personeelsleden. »

Art. 11.

(Subamendement op het amendement van de Regering 217/3.)

Het eerste lid van dit artikel vervangen door wat volgt:

« De andere kosten van het in de erkende onderwijsinrichtingen of afdelingen verstrekte onderricht komen ten laste van de inrichtende macht. »

Art. 12.

De tekst van dit artikel wijzigen als volgt:

- « De Koning verleent toelagen aan inrichtingen of aldelingen van inrichtingen voor normaal-, middelbaar en technisch onderwijs, tot stand gebracht door private personen.
- » De inrichtingen en afdelingen die deze toelagen genieten, worden « erkende vrije inrichtingen » of « erkende vrije afelelingen » genoemd. »

3. Compléter comme suit le texte du § 5:

« sur avis conforme de la députation permanente de la Province sur le territoire de laquelle ceux-ci sont créés. »

JUSTIFICATION.

Cet article tient comple de l'opposition généralement manifestée, à l'heure actuelle, contre la politique de centralisation périmée et excessive.

Il s'adapte à la déconcentration et à la décentralisation admises par la plupart des partisans de l'unité du pays ainsi qu'aux préoccupations d'autonomie culturelle; en outre, il est acceptable pour les tendances fédéralistes qui se manifestent en Wallonie comme en Flandre.

Art. 9.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

- « Sont subventionnés par l'Etat. l'établissement d'enseignement ou la section d'établissement d'enseignement organisés par les pouvoirs publics qui :
- » 1º justifient leur existence par des raisons impérieuses d'ordre économique, social, philosophique ou culturel;
- » 2' en dehors de l'agglomération bruxelloise, donnent l'instruction dans la langue de la région;
- » 3° s'engagent à désaffecter ou à aménager, dans le courant des trois prochaines années, les bâtiments ou parties de bâtiments qui ne répondent pas aux conditions d'hygiène et de salubrité fixées par le Roi. »

Art. 10.

Modifier comme suit le premier alinéa de cet article :

« Un établissement ou une section d'établissement d'enseignement agréés reçoivent des subventions de l'Etat pour les bâtiments, les dépenses de fonctionnement et d'équipement, ainsi que pour la même dispense de minerval que prévue pour l'enseignement de l'Etat. Ils reçoivent également des subventions de l'Etat pour les membres de leur personnel. »

Art. 11.

(Sous-amendement à l'amendement présenté par le Gouvernement 217/3.)

Remplacer le premier alinéa de cet article par ce qui suit :

« Les autres frais de l'instruction donnée dans les établissements ou sections d'établissement agréés sont à la charge du pouvoir organisateur. »

Art. 12.

Modifier comme suit le texte de cet article:

- « Le Roi alloue des subventions à des établissements ou à des sections d'établissements d'enseignement normal, moyen et technique organisés par des personnes privées.
- » Les établissements et les sections qui bénéficient de ces subventions sont qualifiés « établissements libres agréés » ou « sections libres agréées ».

Art. 13.

(Subamendement op het amendement van de Regering 217/8.)

i. Het eerste lid en het 1° van § 1 wijzigen als volgt :

- On van Staatswege gesubsidieerd te worden, moet de deer private personen tot stand gebrachte onderwijsinrichting of afdeling van een onderwijsinrichting:
- > 1" haar bestaan rechtvaardigen door dwingende redenen van economische, sociale, philosophische of kulturele aard. >>

2. Het 3" van § 1 vervangen door wat volgt:

* 3" er zich toe verbinden de gebouwen of delen ervan die niet beantwoorden aan de voorwaarden die de Koning inzake hygiëne en gezondheid vaststelt, in de loop van de eerste drie jaar buiten gebruik te stellen of aan te passen. »

3. - Het 9" van § 1 weglaten.

Art. 15.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

- « Een erkende vrije onderwijsinrichting of afdeling, van cen onderwijsinrichting ontvangt Staatstoelagen voor gebouwen, werkings- en uitrustingskosten, alsmede voor dezelfde vrijstelling van schoolgeld zoals voor het Rijksonderwijs voorzien.
- » De Staat bezoldigt eveneens de personeelsleden, onder dezelfde voorwaarden als voorzien onder artikel 10, behoudens uitzonderingen bij 4", door de Koning te bepalen.
- » De overige kosten van het onderricht, verstrekt in de erkende vrije onderwijsinrichtingen en afdelingen komen ten laste van degenen die ze hebben opgericht of de verantwoordelijkheid ervoor hebben opgenomen. »

VERANTWOORDING.

Dit artikel wil in ons land een toestand invoeren welke de toestand in Nederland benadert, ten bate van de schoolvrede en de absolute vrijheid en gelijkberechtiging van alle burgers.

Om alle misverstand uit te sluiten, houden wij eraan zeer scherp te onderlijnen, dat het genot van dit artikel open staat voor alle philosophische strekking, die terzake zelf risico wil dragen.

Art. 19.

(Subamendement op de amendementen van de Regering 217/8.)

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

« De provinciën en de gemeenten kunnen bijzondere inrichtingen voor middelbaar, normaal- of technisch onderwijs op allerlei wijzen erkennen of subsidiëren. zonder dat deze toelage, gevoegd bij de rijkssubsidie de 100 % van de oprichtings-, werkings- en onderhoudskosten mag overtreffen. »

VERANTWOORDING.

Zie onder artikel 2.

Art 13

(Sous-amendement à l'amendement du Gouvernement 217/8.)

- 1. Modifier comme suit le premier alinéa ainsi que le 1^e du § 1:
- « Pour être subventionnés par l'État. l'établissement ou la section d'établissement d'enseignement organisés par des personnes privées doivent :
- » 1º justifier leur existence par des raisons impérieuses d'ordre économique, social, philosophique ou culturel »

2. --- Remplacer le 3º du § 1 par ce qui suit:

« 3° s'engager à désaffecter ou a aménager, dans le courant des trois prochaines années, les bâtiments ou parties de bâtiments qui ne répondent pas aux conditions d'hygiène et de salubrité fixées par le Roi. »

3. - Supprimer le 9º du § 1.

Art. 15.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

- « Un établissement ou une section d'établissement d'enseignement libre agréés reçoivent des subventions de l'Etat pour les bâtiments, les frais de fonctionnement et d'équipement, ainsi que pour la même dispense du minerval que prévue pour l'enseignement de l'Etat.
- » L'Etat prend également à sa charge la rétribution des membres du personnel, aux mêmes conditions que prévues à l'article 10, sauf les exceptions prévues au 4° et à fixer par le Roi.
- » Les autres frais de l'instruction donnée dans les établissements ou les sections d'établissement d'enseignement libre agréés sont à la charge des personnes qui les ont créés ou en ont assumé la responsabilité. »

JUSTIFICATION.

Cet article vise à créer dans le pays une situation qui se rapproche de celle existant aux Pays-Bas, dans l'intérêt de la paix scolaire et du respect de la liberté absolue et de l'égalité des droits de tous les citoyens.

Pour éviter tout malentendu, nous tenons à souligner tout particulièrement que le bénéfice de cet article est ouvert à toute tendance philosophique disposée à assumer elle-même des risques en la matière.

Art. 19.

(Sous-amendement aux amendements du Gouvernement 217/8.)

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

« Les provinces et les communes peuvent agréer ou subsidier des établissements d'enseignement moyen, normal ou technique privés sans que ces subventions, s'ajoutant à celle de l'Etat, puissent dépasser les 100 % des frais d'installation, de fonctionnement et d'entretien. »

JUSTIFICATION.

Voir à l'article 2.

Art. 36.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

- « § 1. De rijksonderwijsinrichtingen, de erkende inrichtingen en de gesubsidieerde bijzondere inrichtingen, mogen, buiten de Brusselse agglomeratie geen klassen openen, met een andere taal dan de streektaal als voortaal.
- » § 2. Onverminderd de andere strafbepalingen, kunnen deze inrichtingen, voor de duur van de overtreding niet in aanmerking komen voor enige financiële tussenkomst van de Staat. »

Art. 46.

Dit artikel weglaten.

Art. 36.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

- « § 1. Les établissements de l'Etat, les établissements agréés et les établissements privés subventionnés ne peuvent, en dehors de l'agglomération bruxelloise, ouvrir des classes dont la langue véhiculaire n'est pas celle de la région.
- » § 2. Sans préjudice de l'application des autres dispositions pénales, les établissements en question ne pourront. pour la durée de l'infraction, entrer en ligne de compte pour bénéficier d'une intervention financière quelconque de l'Etat. »

Art. 46.

Supprimer cet article.

J. VERROKEN.